

431

我信耶穌

Moderato solenne

梁雅明
(1930-2001)


 耶 穌 耶 穌 我 信 祢，

 我 信 祢 在 聖 體 內，

 求 祢 降 來 我 心 中，

 教 我 做 個 好 兒 童。

© MMV 天主教香港教區

詞及曲：梁雅明 (October 11, 1973 香港)

432

我來朝拜耶穌

Moderato solenne

梁雅明
(1930-2001)


 耶 穌 我 來 朝 拜 祢，

 耶 穌 我 來 獻 聖 祭，

 參 與 彌 撒 要 熱 心，

 求 祢 快 來 幫 助 我。

© MMV 天主教香港教區

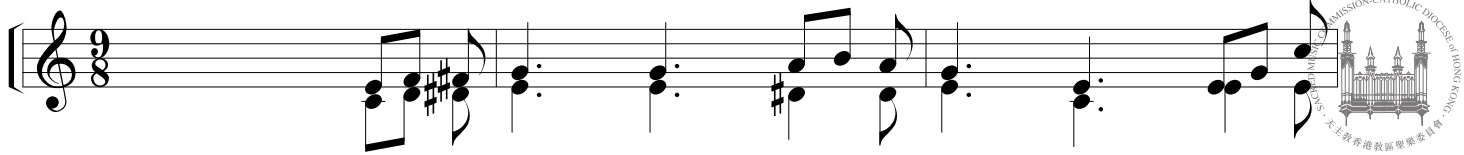
404

詞及曲：梁雅明 (October 11, 1973 香港)

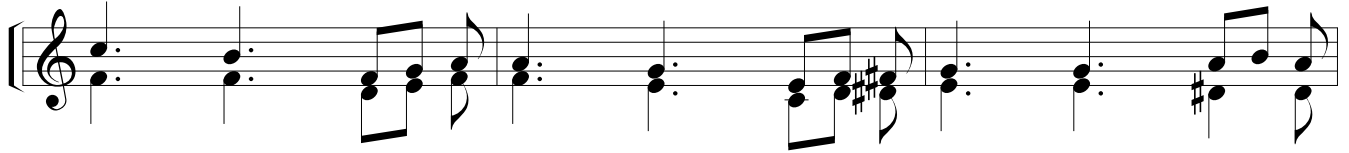
433

至聖至真

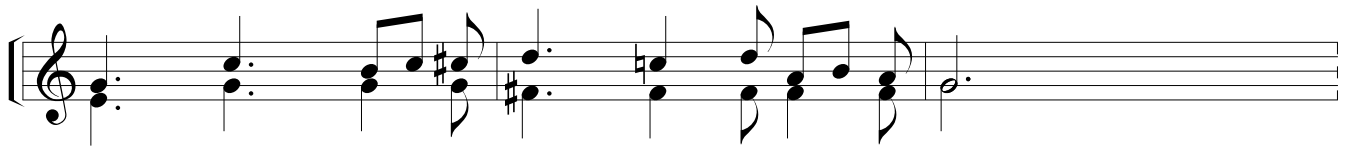
Andante maestoso



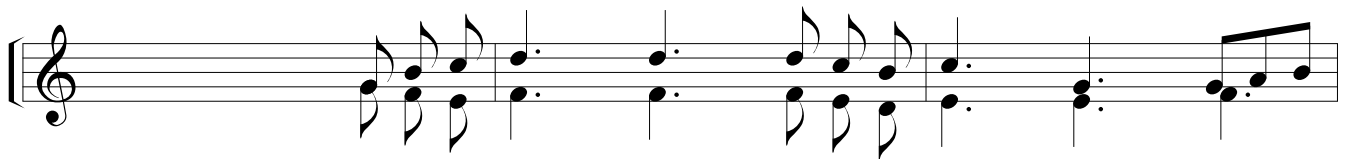
1 至 聖 至 真 可 敬 聖 體， 生 於
2 頭 戴 茨 冠 慘 遭 鞭 打， 手 足



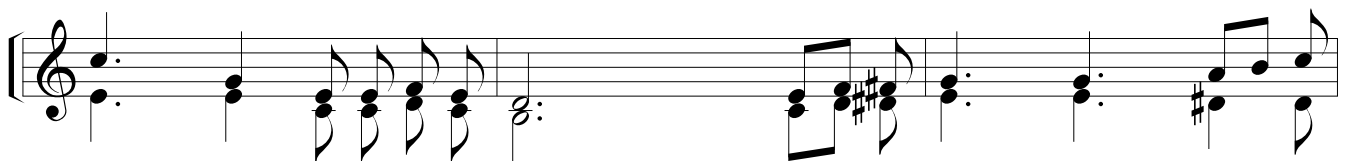
童 貞 聖 瑪 利 亞； 甘 心 受 難 自 作
被 釘 十 字 架 上； 聖 心 被 刺 凌 辱



犧 牲， 並 為 我 人 把 命 捨 生。
咒 罵， 聖 死 復 活 戰 勝 魔 霸。



(重句) 吁 甘 飴 耶 穌！ 吁 仁 愛 耶 穌！ 吁



耶 穌！ 瑪 利 亞 之 子！ 求 祢 垂 憐 寬 恕



我 們、 請 祢 垂 憐 寬 恕 我 眾。

Ave verum Corpus natus de Maria Virgine

詞：Pope Innocent VI (1300-1362)

編譯：何浩權 (1926-1997) 1970

曲：佚名

434

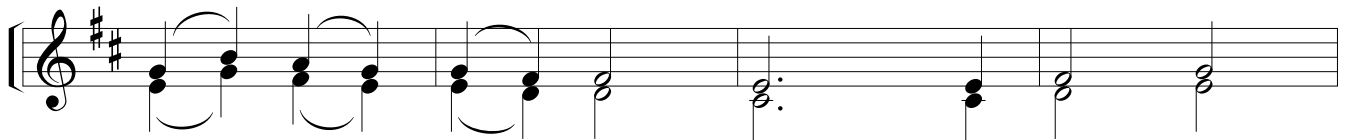
至真至聖

W A Mozart
(1756-1791)

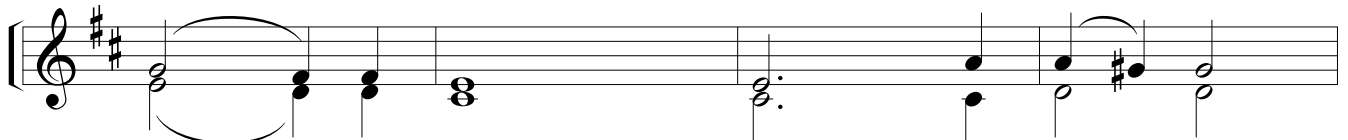
Adagio maestoso



至 真 至 聖



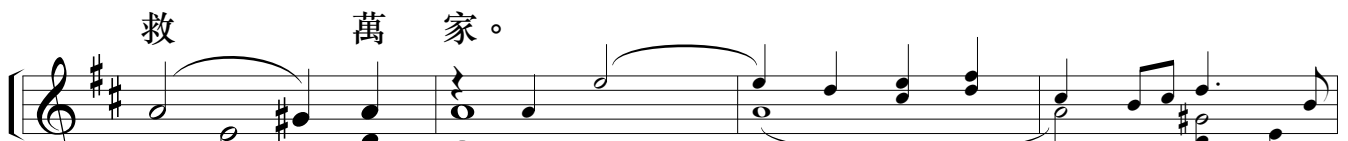
清 瑩 光 華， 耶 穌 聖 體



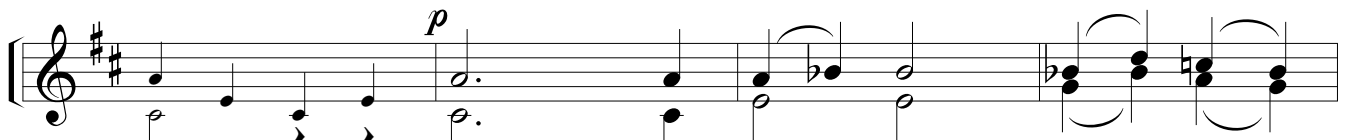
淨 無 瑕； 生 於 童 貞



聖 瑪 利 亞， 受 苦 贖 世



救 萬 家。



救 萬 家。

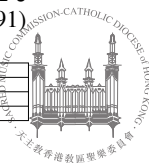


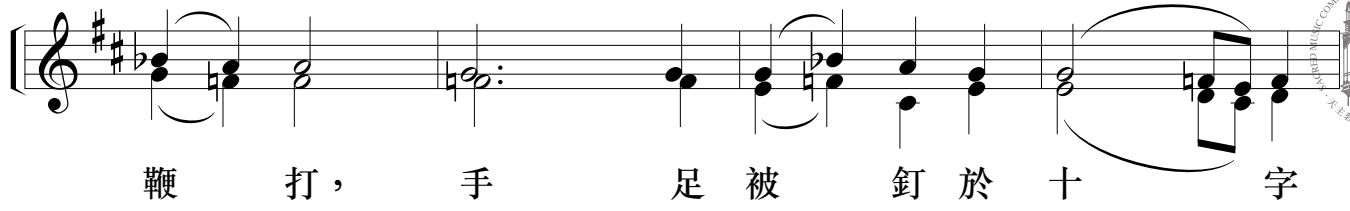
頭 戴 茨 冠 慘 遭

Ave verum Corpus natus de Maria Virgine

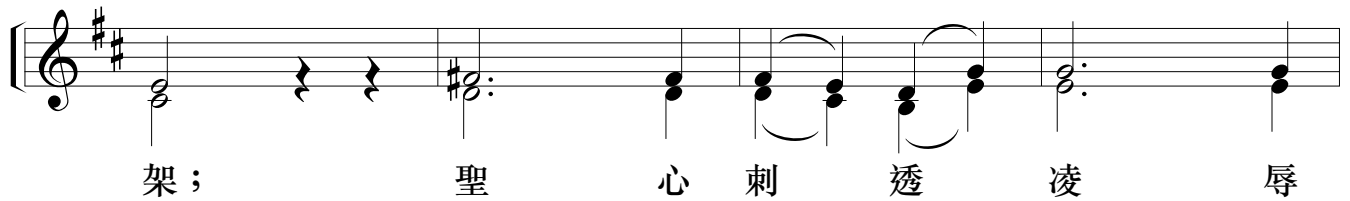
詞：Pope Innocent VI (1300-1362)

The 199th Roman Pontiff

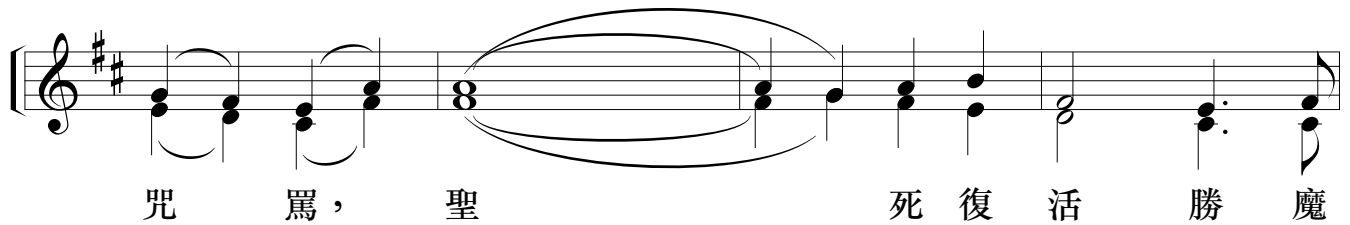




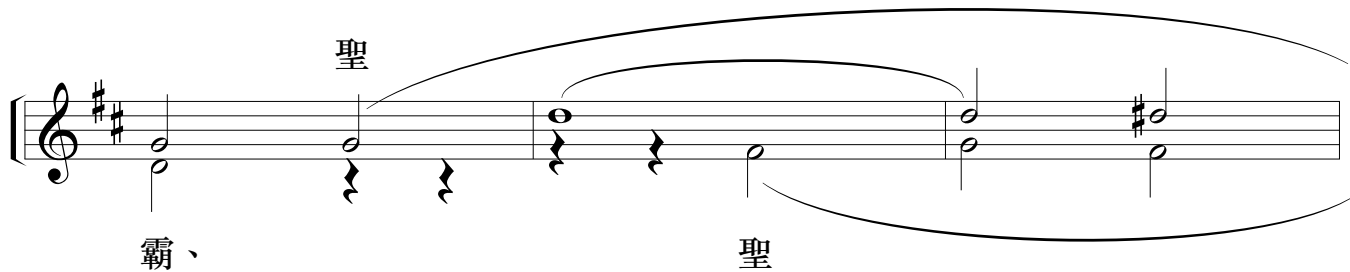
鞭打，手足被釘於十字



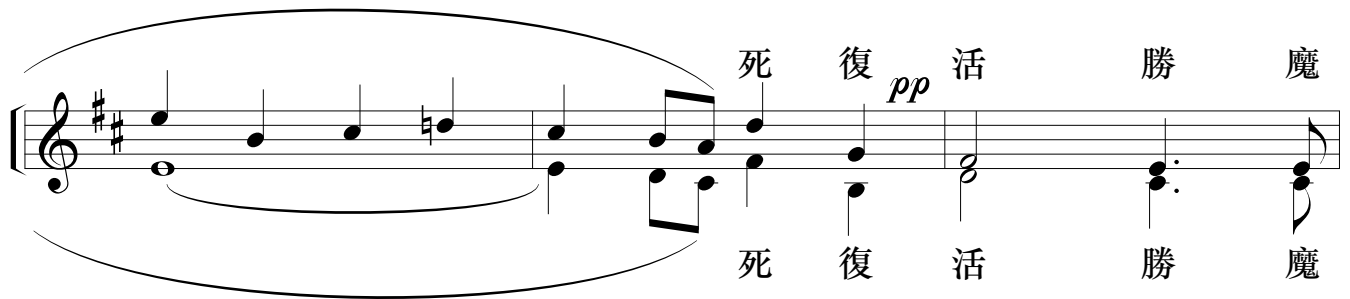
架；聖心刺透凌辱



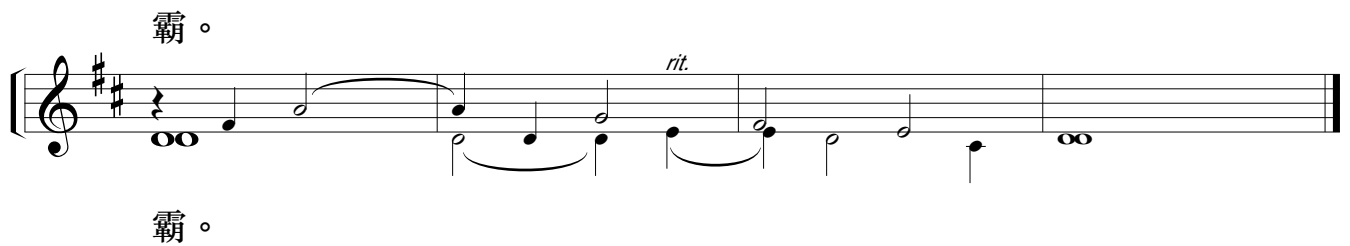
咒罵，聖死復活勝魔



聖
 霸、 聖



死 復 *pp* 活 勝 魔
 死 復 活 勝 魔



霸。
 霸。 *rit.*

Moderato solenne

至聖至真 可敬聖體， 生於童貞瑪利亞；甘

心受難 自作犧牲， 終為吾人 把命捨。身受鞭笞，頭

戴茨冠，手足被釘於 十字架。心肋刺透，血水傾流，沐

我潤我深恩莫謝。吁！至甘飴的主耶穌！祢的仁慈誠

足驚訝，祢生於童貞瑪利亞。

436

皇皇聖體

Moderato

劉榮耀
(1908-1986)

皇皇聖體尊高無比， 我們
俯首致欽崇； 古教舊禮已成陳
跡， 新約禮儀繼聖功； 五官
之力有所不及， 應由信德來補
充。 讚美聖父讚美聖子， 歡欣
踴躍來主前； 歌頌救主凱旋
勝利， 頌揚主德浩無邊； 聖神
發自聖父聖子， 同尊同榮同威
嚴。

A - men.

Pange lingua gloriosi (Vv. 25-36)

詞：Tommaso d'Aquino (1227-1274)

SS. Corpo e Sangue di Cristo

譯：採自【聖歌選集 - No. 73】1969 (香港)

曲：1966 (香港)

Recitativo legato



1 信友請來讚美上主，稱頌奧妙之聖體；
 2 自作犧性賜與我，等，稱生偕頌於聖潔童貞女；
 3 受難前夕最晚餐，偕，諸兄弟齊坐席；
 4 天主聖子一言甫出，麵餅即化，成聖體；
 5 皇皇聖體尊高無比，我，們俯首致欽崇；
 6 讚美聖父讚美聖子，歡欣踴躍來主前；

1 又在請稱頌至聖寶血，主因贖世盡傾流；
 2 在世居居住愛情昭著，福音斯廣佈苦不辭；
 3 徹底遵守古教規禮，此中奧節食洞羔羊；
 4 葡萄酒亦成聖血，新約奧妙食洞羔羊；
 5 古教舊禮已成陳跡，新約禮儀繼聖功；
 6 歌頌救主凱旋勝利，頌揚主德浩無邊；

1 萬邦之王生於聖母，自甘流血為人類。
 2 凡數十年歷盡艱辛，立斯聖事為顯奇蹟。
 3 還要親自將己體血，分給門徒作糧食。
 4 為使爾能信心堅固，只須藉仗活信德。
 5 五官之力有所不及，應由信德來補充。
 6 聖神發自聖父聖子，同尊同榮同威嚴。 A - men.

(主禮) 主！祢賜給我們天國的食糧。(眾) 它給我們帶來了喜樂。

(主禮) 請眾同禱：主！祢在這奇妙的聖事內，留給了我們受難的紀念；

求祢幫助我們虔誠欽崇祢體血的神聖奧蹟，

俾能常常領受祢救恩的功効。祢永生永王。(眾) A - men.

曲：傳統頌我略曲調(第三調式)

對經及祈禱文：蔡詩亞(1985 香港)

This edition © MMV 天主教香港教區

Pange lingua gloriosi

詞：Tommaso d'Aquino (1227-1274)

SS. Corpo e Sangue di Cristo

譯：取自【聖歌選集 - No. 73】1969 (香港)

Recitativo legato

J H Schloeder



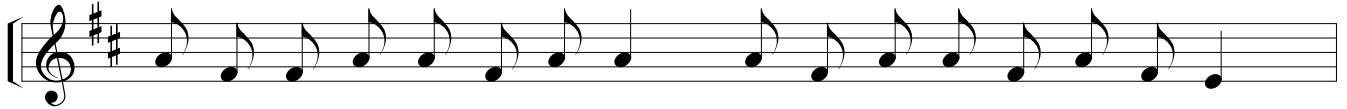
1 讚美 天 主，
 2 讚美耶穌 基 督，
 3 讚美耶穌 聖 名，
 4 讚美耶穌 寶 血，
 5 讚美師保 聖 神，
 6 讚美聖母至聖而無玷之 始 胎，
 7 讚美童貞聖母瑪利亞 之 名，
 8 讚美天主於其天神及諸聖 人 中，

1 讚美 天 主 聖 名。
 2 真是天主 又 真 是 人。
 3 讚美耶穌 至 聖 之 心。
 4 讚美耶穌在至聖之聖 體 聖 事 內。
 5 讚美至高至聖瑪利亞 天 主 之 母。
 6 讚美聖母 蒙 召 升 天。
 7 讚美聖若瑟聖 母 之 淨 配。
 8 至於 世 世 A - men.

Recitativo legato



(主禮) 讚美天主。(衆) 讚美天主聖名。



讚美耶穌基利斯督，真是天主又真是人。



讚美耶穌聖名。讚美耶穌至聖之心。



讚美耶穌寶血。讚美耶穌在至聖之聖體聖事內。



讚美師保聖神。讚美至高至聖瑪利亞天主之母。



讚美聖母至聖而無玷之始胎。讚美聖母蒙召升天。



讚美童貞聖母瑪利亞之名。讚美聖若瑟聖母之淨配。



讚美天主於其天神，及諸聖人中，至於世世。A - men.



Andante maestoso



1 基督的靈魂 求祢聖化我， 基督的聖身 拯救我，
基督的寶血 酣暢我， 基督肋旁的水 滌淨我。

2 基督的苦難 求祢堅勵我， 慈善耶穌 求祢俯聽我，
在祢的聖傷內 求祢隱藏我， 切勿許我犯罪 永遠離開祢。

3 在諸仇諸惡中 求祢護祐我， 及我等死候 仁慈召喚我，
恩賜我升天 享見祢， 與天朝諸神聖 偕同
讚美祢， 以至千秋無窮 之世 A - men.

Anima Christi

詞：教宗若望二十二世 (1249-1334) • 譯：佚名

曲：Joseph Gelineau, SJ (1920-2008)